
OFFERYNNAU STATUDOL
CYMRU

2025 Rhif 473 (Cy. 86) (C. 19)

**CYFRAITH TROSEDD,
CYMRU**

**Gorchymyn Deddf Cyfiawnder
Troseddol a Mewnfudo 2008
(Cychwyn Rhif 1) (Cymru) 2025**

NODYN ESBONIADOL

(Nid yw'r nodyn hwn yn rhan o'r Gorchymyn)

Mae'r Gorchymyn hwn, sydd wedi ei wneud gan Weinidogion Cymru, yn dwyn i rym ar 11 Ebrill 2025 ddarpariaethau penodedig o Ddeddf Cyfiawnder Troseddol a Mewnfudo 2008 (p. 4) ("y Ddeddf") mewn perthynas â mangreoedd GIG Cymru.

Mae erthygl 2 yn dwyn i rym ddarpariaethau o'r Ddeddf sy'n angenrheidiol i alluogi'r awdurdod cenedlaethol priodol i lunio a chyhoeddi canllawiau i gyrff perthnasol y GIG a swyddogion awdurdodedig ynghylch y pwerau i symud person sydd o dan amheuaeth resymol o achosi niwsans neu aflonyddwch ar fangreoedd y GIG. Ystyr yr awdurdod cenedlaethol priodol mewn perthynas ag un o gyrff perthnasol GIG Cymru a swyddogion awdurdodedig, o ran mangreoedd GIG Cymru, yw Gweinidogion Cymru.

**NODYN AM Y GORCHMYNION CYCHWYN
CYNHARACH**

(Nid yw'r nodyn hwn yn rhan o'r Gorchymyn)

Mae'r darpariaethau a ganlyn o'r Ddeddf wedi eu dwyn i rym o ran Cymru a Lloegr drwy Orchmynion Cychwyn a wnaed cyn dyddiad y Gorchymyn hwn:

<i>Y Ddarpariaeth</i>	<i>Y Dyddiad Cychwyn</i>	<i>Rhif O.S.</i>
Adran 1 (yn rhannol)	1 Ebrill 2009	2009/860
Adran 1 (at y dibenion sy'n weddill)	30 Tachwedd 2009	2009/3074
Adran 2	30 Tachwedd 2009	2009/3074

Adran 3	30 Tachwedd 2009	2009/3074
Adran 4	30 Tachwedd 2009	2009/3074
Adran 5	30 Tachwedd 2009	2009/3074
Adran 6 (yn rhannol)	30 Tachwedd 2009	2009/3074
Adran 7	30 Tachwedd 2009	2009/3074
Adran 8	30 Tachwedd 2009	2009/3074
Adran 10	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 11 (yn rhannol)	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 12	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 13	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 14	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 15	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 16	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 17	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 18	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 20	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 21 (yn rhannol)	3 Tachwedd 2008	2008/2712
(yn rhannol)	31 Hydref 2009	2009/2606
Adran 22	3 Tachwedd 2008	2008/2712
Adran 23	3 Tachwedd 2008	2008/2712
Adran 24	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 25	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 26 (yn rhannol)	9 Mehefin 2008	2008/1466
(yn rhannol)	31 Hydref 2009	2009/2606
Adran 27	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 28	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 29 (yn rhannol)	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
(yn rhannol)	31 Hydref 2009	2009/2606
Adran 30	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 31	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 32	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 33 (yn rhannol)	3 Tachwedd 2008	2008/2712
Adran 34 (yn rhannol)	3 Tachwedd 2008	2008/2712
Adran 35	27 Ebrill 2009	2009/860
Adran 36	27 Ebrill 2009	2009/860
Adran 37	27 Ebrill 2009	2009/860
Adran 38	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 40	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 41	3 Tachwedd 2008	2008/2712
Adran 42	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 43	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 44	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 45	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 46 (yn rhannol)	14 Gorffennaf 2008	2008/1586

Adran 47	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 48 (yn rhannol)	1 Chwefror 2009	2009/140
(yn rhannol)	16 Tachwedd 2009	2009/2780
Adran 49	19 Rhagfyr 2008	2008/3260
Adran 50	19 Rhagfyr 2008	2008/3260
Adran 51	3 Tachwedd 2008	2008/2712
Adran 52	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 54	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 55	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 56	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 57	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 58	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 59	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 60	3 Tachwedd 2008	2008/2712
Adran 61	1 Rhagfyr 2008	2008/2993
Adran 63	26 Ionawr 2009	2008/2993
Adran 64	26 Ionawr 2009	2008/2993
Adran 65	26 Ionawr 2009	2008/2993
Adran 66	26 Ionawr 2009	2008/2993
Adran 67	26 Ionawr 2009	2008/2993
Adran 68	26 Ionawr 2009	2008/2993
Adran 71	26 Ionawr 2009	2008/2993
Adran 72	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 73	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 74 (at y dibenion sy'n weddill)	23 Mawrth 2010	2010/712
Adran 75	30 Tachwedd 2009	2009/3074
Adran 76	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 80	1 Hydref 2009	2009/2606
Adran 81	1 Hydref 2009	2009/2606
Adran 84	1 Hydref 2009	2009/2606
Adran 85	1 Hydref 2009	2009/2606
Adran 86	1 Hydref 2009	2009/2606
Adran 90	1 Hydref 2009	2009/2606
Adran 91	1 Hydref 2009	2009/2606
Adran 92	1 Hydref 2009	2009/2606
Adran 93	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 94	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 95	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 96	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 97	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 98	3 Awst 2009	2009/1842
Adran 99	3 Awst 2009	2009/1842
Adran 100	3 Awst 2009	2009/1842
Adran 101	3 Awst 2009	2009/1842
Adran 102	3 Awst 2009	2009/1842
Adran 103	3 Awst 2009	2009/1842
Adran 104	3 Awst 2009	2009/1842
Adran 105	3 Awst 2009	2009/1842

Adran 106	3 Awst 2009	2009/1842
Adran 107	3 Awst 2009	2009/1842
Adran 108	3 Awst 2009	2009/1842
Adran 109	3 Awst 2009	2009/1842
Adran 110	3 Awst 2009	2009/1842
Adran 111	3 Awst 2009	2009/1842
Adran 112	3 Awst 2009	2009/1842
Adran 113	3 Awst 2009	2009/1842
Adran 114	3 Awst 2009	2009/1842
Adran 115	3 Awst 2009	2009/1842
Adran 116	3 Awst 2009	2009/1842
Adran 117	3 Awst 2009	2009/1842
Adran 118	1 Rhagfyr 2008	2008/2993
Adran 119 mewn perthynas â mangreoedd y GIG yn Lloegr (yn rhannol)	1 Ionawr 2009	2008/3260
Adran 119 mewn perthynas â mangreoedd y GIG yn Lloegr (at y dibenion sy'n weddill)	30 Tachwedd 2009	2009/3074
Adran 120 mewn perthynas â mangreoedd y GIG yn Lloegr (yn rhannol)	1 Ionawr 2009	2008/3260
Adran 120 mewn perthynas â mangreoedd y GIG yn Lloegr (at y dibenion sy'n weddill)	30 Tachwedd 2009	2009/3074
Adran 121 mewn perthynas â mangreoedd y GIG yn Lloegr (yn rhannol)	1 Ionawr 2009	2008/3260
Adran 121 mewn perthynas â mangreoedd y GIG yn Lloegr (at y dibenion sy'n weddill)	30 Tachwedd 2009	2009/3074
Adran 123	1 Chwefror 2009	2009/140
Adran 124	1 Chwefror 2009	2009/140

Adran 125	1 Ebrill 2009	2009/860
Adran 126 (yn rhannol)	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
(yn rhannol)	3 Tachwedd 2008	2008/2712
(yn rhannol)	1 Rhagfyr 2008	2008/2993
(yn rhannol)	30 Tachwedd 2009	2009/3074
Adran 127 (yn rhannol)	3 Tachwedd 2008	2008/2712
(yn rhannol)	1 Rhagfyr 2008	2008/2993
Adran 129	3 Tachwedd 2008	2008/2712
Adran 140	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 141	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 142	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Adran 143	1 Ebrill 2009	2009/860
Adran 144 (yn rhannol)	1 Hydref 2009	2009/2606
(at y dibenion sy'n weddill)	6 Ebrill 2010	2010/712
Adran 145 (yn rhannol)	31 Hydref 2009	2009/1028
(yn rhannol)	31 Hydref 2009	2009/2606
Adran 146	1 Ebrill 2009	2009/860
Adran 148 (yn rhannol)	9 Mehefin 2008	2008/1466
(yn rhannol)	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
(yn rhannol)	15 Gorffennaf 2008	2008/1586
(yn rhannol)	3 Tachwedd 2008	2008/2712
(yn rhannol)	1 Rhagfyr 2008	2008/2993
(yn rhannol)	19 Rhagfyr 2008	2008/3260
(yn rhannol)	26 Ionawr 2009	2008/2993
(yn rhannol)	1 Chwefror 2009	2009/140
(yn rhannol)	1 Ebrill 2009	2009/860
(yn rhannol)	27 Ebrill 2009	2009/860
(yn rhannol)	8 Gorffennaf 2009	2009/1678
(yn rhannol)	3 Awst 2009	2009/1842
(yn rhannol)	1 Hydref 2009	2009/2606
(yn rhannol)	31 Hydref 2009	2009/2606
(yn rhannol)	16 Tachwedd 2009	2009/2780
(yn rhannol)	30 Tachwedd 2009	2009/3074
(yn rhannol)	23 Mawrth 2010	2010/712
(yn rhannol)	1 Ebrill 2010	2010/712
(yn rhannol)	8 Ebrill 2013	2013/616
Adran 149 (yn rhannol)	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
(yn rhannol)	3 Tachwedd 2008	2008/2712
(yn rhannol)	1 Rhagfyr 2008	2008/2993
(yn rhannol)	1 Ebrill 2009	2009/860
(yn rhannol)	27 Ebrill 2009	2009/860
(yn rhannol)	31 Hydref 2009	2009/2606
(yn rhannol)	30 Tachwedd 2009	2009/3074
(yn rhannol)	23 Mawrth 2010	2010/712
Adran 151	31 Hydref 2009	2009/2606

Atodlen 1 (yn rhannol)	1 Ebrill 2009	2009/860
Atodlen 1 (at y dibenion sy'n weddill)	30 Tachwedd 2009	2009/3074
Atodlen 2	30 Tachwedd 2009	2009/3074
Atodlen 3	30 Tachwedd 2009	2009/3074
Atodlen 4 (yn rhannol)	30 Tachwedd 2009	2009/3074
Atodlen 5	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Atodlen 6	3 Tachwedd 2008	2008/2712
Atodlen 8	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Atodlen 9 (yn rhannol)	1 Chwefror 2009	2009/140
(yn rhannol)	1 Ebrill 2009	2009/860
(yn rhannol)	16 Tachwedd 2009	2009/2780
(at y dibenion sy'n weddill)	8 Ebrill 2013	2013/616
Atodlen 10	19 Rhagfyr 2008	2008/3260
Atodlen 11	3 Tachwedd 2008	2008/2712
Atodlen 12	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Atodlen 14	26 Ionawr 2009	2008/2993
Atodlen 15	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Atodlen 16 (at y dibenion sy'n weddill)	23 Mawrth 2010	2010/712
Atodlen 17	30 Tachwedd 2009	2009/3074
Atodlen 18	1 Hydref 2009	2009/2606
Atodlen 19	1 Hydref 2009	2009/2606
Atodlen 20	1 Rhagfyr 2008	2008/2993
Atodlen 22 (yn rhannol)	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
(yn rhannol)	3 Tachwedd 2008	2008/2712
(yn rhannol)	1 Rhagfyr 2008	2008/2993
(yn rhannol)	30 Tachwedd 2009	2009/3074
Atodlen 23 (yn rhannol)	3 Tachwedd 2008	2008/2712
(yn rhannol)	1 Rhagfyr 2008	2008/2993
Atodlen 24	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
Atodlen 25 (yn rhannol)	31 Hydref 2009	2009/1028
(yn rhannol)	31 Hydref 2009	2009/2606
Atodlen 26 (yn rhannol)	9 Mehefin 2008	2008/1466
(yn rhannol)	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
(yn rhannol)	15 Gorffennaf 2008	2008/1586
(yn rhannol)	3 Tachwedd 2008	2008/2712
(yn rhannol)	26 Ionawr 2009	2008/2993
(yn rhannol)	27 Ebrill 2009	2009/860
(yn rhannol)	8 Gorffennaf 2009	2009/1678
(yn rhannol)	31 Hydref 2009	2009/2606
(yn rhannol)	16 Tachwedd 2009	2009/2780

(yn rhannol)	30 Tachwedd 2009	2009/3074
(yn rhannol)	23 Mawrth 2010	2010/712
(yn rhannol)	1 Ebrill 2010	2010/712
(yn rhannol)	8 Ebrill 2013	2013/616
Atodlen 27 (yn rhannol)	9 Mehefin 2008	2008/1466
(yn rhannol)	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
(yn rhannol)	1 Rhagfyr 2008	2008/2993
(yn rhannol)	19 Rhagfyr 2008	2008/3260
(yn rhannol)	26 Ionawr 2009	2008/2993
(yn rhannol)	1 Chwefror 2009	2009/140
(yn rhannol)	1 Ebrill 2009	2009/860
(yn rhannol)	3 Awst 2009	2009/1842
(yn rhannol)	1 Hydref 2009	2009/2606
(yn rhannol)	16 Tachwedd 2009	2009/2780
(yn rhannol)	30 Tachwedd 2009	2009/3074
Atodlen 28 (yn rhannol)	14 Gorffennaf 2008	2008/1586
(yn rhannol)	3 Tachwedd 2008	2008/2712
(yn rhannol)	1 Rhagfyr 2008	2008/2993
(yn rhannol)	1 Ebrill 2009	2009/860
(yn rhannol)	27 Ebrill 2009	2009/860
(yn rhannol)	8 Gorffennaf 2009	2009/1678
(yn rhannol)	31 Hydref 2009	2009/2606
(yn rhannol)	30 Tachwedd 2009	2009/3074
(yn rhannol)	23 Mawrth 2010	2010/712
(yn rhannol)	8 Ebrill 2013	2013/616

OFFERYNNAU STATUDOL
CYMRU

2025 Rhif 473 (Cy. 86) (C. 19)

**CYFRAITH TROSEDD,
CYMRU**

**Gorchymyn Deddf Cyfiawnder
Troseddol a Mewnfudo 2008
(Cychwyn Rhif 1) (Cymru) 2025**

Gwnaed

9 Ebrill 2025

Mae Gweinidogion Cymru, drwy arfer y pŵer a roddir gan adran 153(5)(b) o Ddeddf Cyfiawnder Troseddol a Mewnfudo 2008(1), yn gwneud y Gorchymyn a ganlyn.

Enwi a dehongli

1.—(1) Enw'r Gorchymyn hwn yw Gorchymyn Deddf Cyfiawnder Troseddol a Mewnfudo 2008 (Cychwyn Rhif 1) (Cymru) 2025.

(2) Yn y Gorchymyn hwn—

ystyr “y Ddeddf” (“*the Act*”) yw Deddf Cyfiawnder Troseddol a Mewnfudo 2008;

mae i “mangreodd GIG Cymru” yr ystyr a roddir i “Welsh NHS premises” yn adran 119(4) o'r Ddeddf.

Y darpariaethau sy'n dod i rym ar 11 Ebrill 2025

2. Daw'r darpariaethau a ganlyn o'r Ddeddf i rym ar 11 Ebrill 2025 mewn perthynas â mangreodd GIG Cymru—

- (a) adran 119(4) (y drosedd o achosi niwsans neu aflonyddwch ar fangreodd y GIG);
- (b) adran 120(5) a (6) (pŵer i symud person sy'n achosi niwsans neu aflonyddwch);
- (c) adran 121(1) i (3), (5) a (6) (canllawiau ynghylch y pŵer i symud etc.).

(1) 2008 p. 4.

Jeremy Miles

Ysgrifennydd y Cabinet dros Iechyd a Gofal
Cymdeithasol, un o Weinidogion Cymru
9 Ebrill 2025